



Občianske združenie

Teresa Benedicta

Sursum corda!

VÝROČNÁ SPRÁVA ZA ROK 2014

Adresa: Občianske združenie Teresa Benedicta
Námestie Jána Pavla II. 6073/7
071 01 Michalovce
IČO: 31313680
DIČ: 2021510304

Obsah

1. Všeobecná informovanosť	3
1.1. História organizácie	3
1.2. Identifikačné údaje organizácie	3
1.3. Predmet činnosti a kapacita zariadení sociálnych služieb	3
1.4. Orgány organizácie	4
1.5. Kvalifikačná štruktúra zamestnancov	4
1.6. Organizačná štruktúra organizácie	5
2. Činnosť organizácie	6
2.1. Popis činností a aktivít v roku 2014	6
2.2. Vzdelávanie zamestnancov	10
2.3. Spolupráca s verejnosťou	11
2.4. Realizované projekty v roku 2014	11
3. Ročná účtovná závierka	12
3.1. Prehľad finančných údajov za roky 2012-2014.....	25
3.2. Prehľad príjmov v členení podľa zdrojov	26
3.3. Vyčíslenie výšky ekonomicky oprávnených nákladov	26
3.4. Návrh na schválenie ročnej účtovnej závierky	27
3.5. Správa nezávislého audítora	28
4. Ciele a aktivity na nasledujúci rok	29
4.1. Hlavné riziká, ktoré môžu ovplyvniť činnosť organizácie.....	29
4.2. Nástroje riadenia rizík	29
4.3. Uzavreté partnerstvá.....	29

Vážení priatelia,

rok 2014 bol našim jedenástym rokom v poskytovaní sociálnych služieb. Ako prioritu sme si pre tento rok určili dokončenie a sprevádzkovanie Charitného domu Juraja Jendželovského v Michalovciach, kde sme od 3.11.2014 uviedli do prevádzky špecializované zariadenie s kapacitou 22 lôžok. V júni 2014 sme taktiež podpísali zmluvu o podnájme priestorov s akciovou spoločnosťou Svet zdravia, NsP Trebišov, vďaka čomu sme sa dostali k veľkému nemocničnému oddeleniu, kde sme k 1.1.2015 chystali otvorenie Charitného domu Imricha Halása v Trebišove s registráciou zariadenie opatrovateľskej služby, s kapacitou 30 lôžok. Klientelu pre trebišovské zariadenie sme si v mesiaci november a december pripravovali ubytovaním v spustenom špecializovanom zariadení. Išlo najmä o obyvateľov Košíc a okolia s nízkym príjmom, ktorých zima „vyhnala“ z ulice do nemocnice a následne do ZOS.

Pri práci s touto klientelou sme si nanovo uvedomili ekonomickú, sociálnu a zdravotnú náročnosť v starostlivosti o túto klientelu a reálnu potrebu hľadania ďalších zdrojov na dofinancovanie sociálnych služieb poskytovaných týmto ľudom. Taktiež sme si nanovo uvedomili mieru ľudskej záťaže a vypätia, ktorou sme zaťažili našich zamestnancov pri realizácii týchto projektov. Patrí im za to naša vďaka.

V roku 2015 by sme chceli stabilizovať Charitný dom Juraja Jendželovského, kde máme momentálne zazmluvnených iba 7 lôžok z 22 a taktiež zveľaďovať okolie tohto charitného domu. V Charitnom dome Imricha Halása chceme zvýšiť bonitu klientov, aby sme mohli vykryť aspoň náklady za pobyt podľa EON. Otvorenou otázkou ostáva aj dofinancovanie sociálnych služieb nebonitných klientov z iných zdrojov, napr. z prostredia cirkvi a súkromného sektora.

S úctou

PhDr. Peter Novysedlák, PhD.

1. Všeobecná informovanosť

1.1 História organizácie

Členská základňa OZ Teresa Benedicta sa začala formovať od roku 1998 z dobrovoľníkov, ktorí sa angažovali pri výstavbe Charitného domu Edity Steinovej v obci Vojčice. OZ bolo registrované na MV SR 18. mája 2000 v zmysle Zákona č. 83/90 Zb. Následne 30. 10. 2003 bolo zapísané do registra právnických a fyzických osôb poskytujúcich sociálnu pomoc na Úrade košického samosprávneho kraja v zmysle Zákona o sociálnej pomoci č. 195/1998 Z. z. v znení neskorších predpisov. Vďaka tejto registrácii sme mohli 1. 12. 2003 sprevádzkovať v Michalovciach Charitný dom prof. Hlaváča s kapacitou 29 lôžok, v roku 2005 Charitný dom Eriky Jakabovej s kapacitou 15 lôžok, v roku 2007 Charitný dom prof. Hlaváča s kapacitou 36 lôžok a v roku 2012 Charitný dom Jozefa Machalu v Trebišove s kapacitou 36 lôžok. V novembri roku 2014 sme spustili prevádzku Charitného domu Juraja Jendželovského s kapacitou 22 lôžok. Členská základňa OZ je relatívne stabilná, momentálne ju tvorí 12 občanov. Viacerí členovia OZ sa v priebehu trvania OZ stali zamestnancami OZ, čo im vďaka vzdelávaniu a praxi pomohlo k osobnému rastu. OZ vo svojej 14 ročnej histórii bolo odmenené trikrát: v roku 2003 to bola cena Sociálny čin roka, v roku 2007 to bola cena KSK za osobitný prínos pre rozvoj samosprávneho kraja v oblasti humanitárnej a verejnoprospešnej činnosti a v roku 2008 to bola cena primátora mesta Michalovce za duchovný rozvoj a starostlivosť o chorých občanov v rámci výstavby charitných domov.

1.2 Identifikačné údaje organizácie

Názov organizácie : OZ Teresa Benedicta
sídlo: Nám. Jána Pavla II. č. 6073/7, 071 01 Michalovce
IČO : 31313680
DIČ: 2021510304
Kontaktná osoba: PhDr. Peter Novysedlák
E-mail: prezident-OZ@teresa-benedicta.sk
Tel: 0566420351
Internetová stránka: www.teresa-benedicta.sk

1.3 Predmet činnosti a kapacita zariadení sociálnych služieb

Predmetom činnosti OZTB je poskytovanie sociálnych služieb v zmysle zákona 448/2008 Z. z.
Prevádzkujeme:

Charitný dom prof. Hlaváča (CHDPH): Zariadenie opatrovateľskej služby s kapacitou 29 lôžok. Charitný dom sa nachádza v podnájme v priestoroch Psychiatrickej nemocnice v Michalovciach, ul. A. Hrehovčíka 1. V prevádzke je od 1. 12. 2003, práve toto zariadenie získalo Cenu ministra práce, sociálnych vecí a rodiny, Ing. Ľudovíta Kaníka: Sociálny čin roka 2003.

Charitný dom Eriky Jakabovej (CHDEJ): Zariadenie opatrovateľskej služby s kapacitou 15 lôžok. Charitný dom sa nachádza v obci Vojčice v okrese Trebišov, ul. M. R. Štefánika 342/76, v prevádzke je od 1. 2. 2005.

Charitný dom prof. Hlaváča (CHDPH-N): Zariadenie pre seniorov s kapacitou 37 lôžok.

Zariadenie sa nachádza v Michalovciach, Námestie Jána Pavla II. č. 6073/7 v areáli rímsko-katolíckeho kostola, v prevádzke je od 1. 7. 2007.

Charitný dom Jozefa Machalu (CHDJM): Zariadenie podporovaného bývania s kapacitou 17 lôžok a Domov sociálnych služieb s kapacitou 19 lôžok. Zariadenie sa nachádza v Trebišove, ul. Paričovská 2745/116. V prevádzke je od 1.4.2012. Zariadenie sociálnych služieb je spolufinancované Košickým samosprávnym krajom.

Charitný dom Juraja Jendželovského (CHDJJ): Špecializované zariadenie s kapacitou 22 lôžok. Zariadenie sa nachádza v Michalovciach na Námestí Jána Pavla II. 6523/5, v prevádzke je od 3.11.2014. Zariadenie je spolufinancované Košickým samosprávnym krajom.

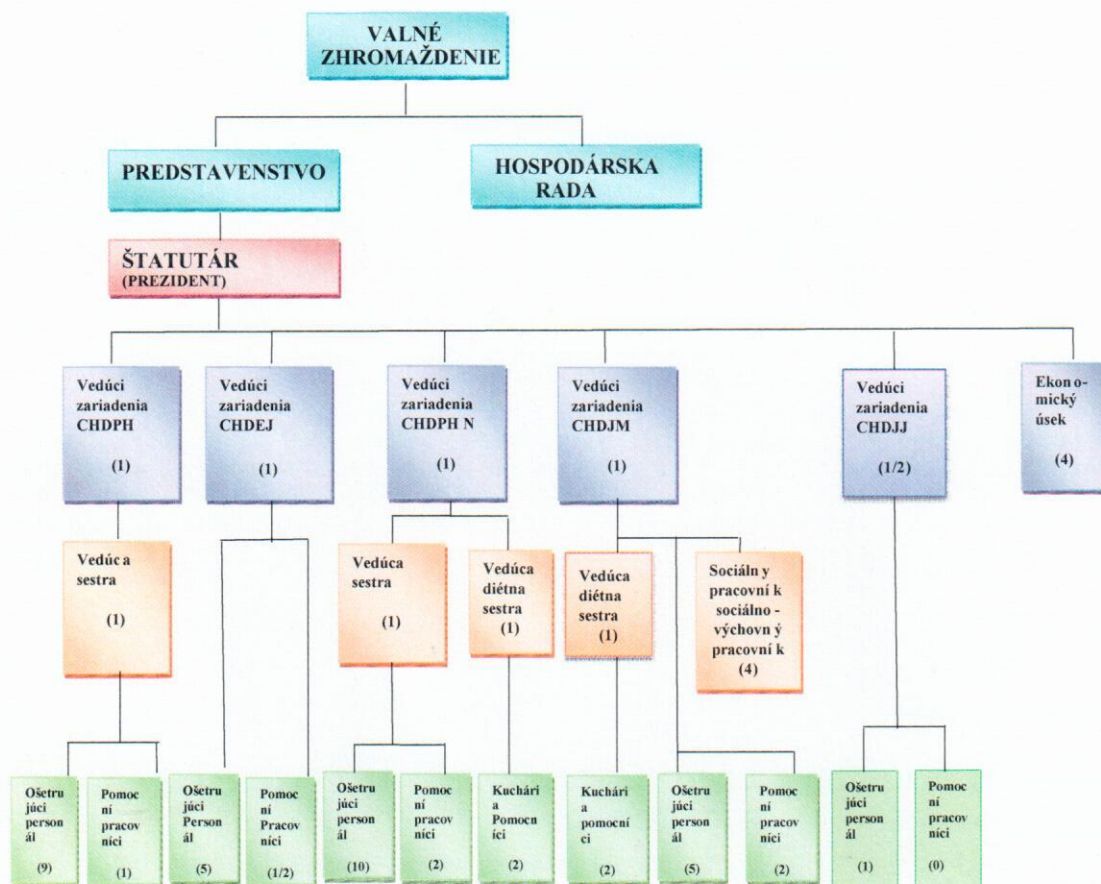
1.4 Orgány organizácie

- Valné zhromaždenie OZ – tvorí ho členská základňa OZTB
- Predstavenstvo OZ – členovia sú volení valným zhromaždením v zmysle stanov na 2 roky
- Štatutárny orgán OZ – prezident OZTB – je volený predstavenstvom OZTB na 2 roky

1.5 Kvalifikačná štruktúra zamestnancov

Stredisko	Celkový počet zamestnancov	Vzdelanie				
		základné	stredné	stredné s maturitou	vyššie	vysokoškolské I. II. stupeň
CHDEJ Vojčice	6,5	0	1,5	3	1	1
CHDJM ZPB Trebišov	3	0	0	2	0	1
CHDJM DSS Trebišov	9	0	1	3	0	5
CHDJM kuchyňa	3	0	0	3	0	0
CHDPH Michalovce	12	0	1	8	0	3
CHDPH N Michalovce	14	0	4	6	0	4
CHDPH N kuchyňa	3	1	1	1	0	0
CHDJJ Michalovce	1,5	0	0	0	0	1,5
EKO úsek, riadenie sociálnej činnosti	4	0	0	0	0	4
Spolu	56	1	8,5	26	1	19,5
% podiel celkom	100	1,79	15,18	46,43	1,79	34,80

1.6 Organizačná štruktúra organizácie



2. Činnosť organizácie

2.1 Popis činností a aktivít v roku 2014

Prvoradou činnosťou OZ Teresa Benedicta je poskytovanie sociálnych služieb v jednotlivých charitných domoch:

Charitný dom prof. Hlaváča, Námestie Jána Pavla II. 6073/7, Michalovce

Charitný dom v roku 2014 poskytol sociálne služby pre 83 prijímateľov sociálnych služieb, z toho 26 mužom s priemerným vekom 73 rokov a 57 ženám, ktorých priemerný vek bol 82 rokov. Prijatých bolo 46 prijímateľov sociálnych služieb, domov odišlo 18 prijímateľov sociálnych služieb a do iného zariadenia odišlo 6 prijímateľov sociálnych služieb. Zomrelo 22 prijímateľov sociálnych služieb v priemernom veku 82 rokov.

Charitný dom prof. Hlaváča, A. Hrehovčíka 1, Michalovce

Charitný dom v roku 2014 poskytol sociálne služby 55 prijímateľom sociálnych služieb. Do zariadenia bolo prijatých 25 prijímateľov sociálnych služieb v priemernom veku 67 rokov, do iného zariadenia odišlo 14 prijímateľov sociálnych služieb a zomrelo 13 prijímateľov sociálnych služieb v priemernom veku 75,5 rokov.

Charitný dom Eriky Jakabovej, M. R. Štefánika 342/76, Vojčice

Charitný dom v roku 2014 poskytol sociálne služby 20 prijímateľom sociálnych služieb, z toho 10 mužom s priemerným vekom 68,3 rokov a 10 ženám s priemerným vekom 84,3 rokov. Prijatých bolo 5 prijímateľov sociálnych služieb, 2 prijímatelia sociálnych služieb odišli do iného zariadenia. Zomreli 3 prijímatelia sociálnych služieb v priemernom veku 85 rokov.

Charitný dom Jozefa Machalu, ul. Paričovská 2745/116, 07501, Trebišov

Domov sociálnych služieb poskytol v roku 2014 sociálne služby 22 prijímateľom, z toho 16 mužom v priemernom veku 43 rokov a 6 ženám v priemernom veku 49,7 rokov. Prijatí boli 3 prijímatelia sociálnych služieb a odišli 4 prijímatelia sociálnych služieb.

V Zariadení podporovaného bývania boli v roku 2014 poskytnuté sociálne služby 16 prijímateľom, z toho 13 mužom v priemernom veku 47,8 rokov a 3 ženám v priemernom veku 45,5 rokov. Prijatí boli 4 prijímatelia sociálnych služieb a odišli 3 prijímatelia sociálnych služieb.

Charitný dom Juraja Jendželovského, ul. Nám. Jána Pavla II. 6523/5, 071 01 Michalovce

Špecializované zariadenie poskytlo v roku 2014 sociálne služby 6 prijímateľom sociálnych služieb, z toho 1 mužovi vo veku 69 rokov a 5 ženám v priemernom veku 75 rokov.

Medzi najčastejšie ochorenia prijímateľov sociálnych služieb patria Alzheimerová choroba, Parkinsonová choroba, demencia, stavy po cievnych mozgových príhodách, metabolické poruchy, psychické poruchy, onkologické ochorenia, inkontinencia, kardiovaskulárne ochorenia a epileptické ochorenia.

Spoločné aktivity

- Vystúpenie detí z materskej škôlky
- Katarínska zábava
- Novembrová návšteva cintorína
- Oslavy MDŽ, narodenín a menín
- Výstava kraslíc v múzeu
- Fašiangová zábava
- Stavanie mája V Charitnom dome Jozefa Machalu
- Majáles
- Guláš párty
- Štefanská zábava
- Vianočné posedenie, koledovanie s tanečnou zábavou
- Kultúrne akcie v meste
- Divadelné predstavenie „Pohreb“
- Divadelné predstavenie „Kocúr v čižmách“
- Divadelné predstavenie „Jánošík“
- Juniáles
- Valentín
- Púť v Gaboltove
- Jánske posedenie pri ohni
- Karneval
- Večer svetiel
- Ukončenie leta
- Požehnanie sochy v Charitnom dome Eriky Jakabovej
- Súťaž vo varení guláša

Turistický oddiel Halastour pri Charitnom dome Jozefa Machalu:

- Zádielska tiesňava
- Prechádzky do okolia, park, mesto, hrádza
- Deň s Teresou Benedictou na agro dvore vo Veľkých Raškovciach
- Jahodná cez Rákociho prameň do Nižného Klatova
- Bačkovská dolina
- Horný Bankov cez Alpinku do Čermel'a
- Botanická záhrada – výstava orchideí
- Veľká Márovka
- Túra na meteo stanicu v Milhostove
- Turistická prechádzka do Vojčíc
- Planetárium a grécko-katolícka katedrála v Prešove
- Bardejovské kúpele
- Štrbské pleso – Popradské pleso
- Jesenná prechádzka okolo Vinianskeho jazera
- Turistické vychádzky po hrádi
- *ARTETERAPIA* – maľovanie, kreslenie, textilné formy maľovania, spracovanie papiera
- *ERGOTERAPIA* – práca v záhrade, starostlivosť o zvieratá, pomoc v kuchyni, jednoduchá príprava jedál, pomoc pri domácich prácach,
- *CUKRÁRSKA DIELNIČKA* – pečenie zákuskov a koláčov, sezónna bublanina
- *DUCHOVNÁ STAROSTLIVOSŤ A BIBLIOTERAPIA* – účasť na sv. omšiach, návštevy knižnice, tréning pamäte, mozgový jogging, spoločné čítanie, modlitba

Fotografická príloha spoločných aktivít



Vystúpenie detí z materskej škôlky



Deň s Teresou Benedictou na agro dvore Veľké Raškovce



Park – Bardejovské kúpele



Púť v Gaboltove



Botanická záhrada – výstava orchideí



Biblioterapia – návšteva knižnice



Ergoterapia – jarne práce

2.2 Vzdelávanie zamestnancov

Odborné semináre organizované OZTB:

„Psychické poruchy“, prednášajúca MUDr. Zuzana Krajňáková

„Neurogénne poruchy komunikácie u dospelých“, prednášajúca Mgr. Dana Hospodárová

Odborný rast zamestnancov OZTB:

- Bakalárske štúdium: ošetrovateľstvo – 3 zamestnanci (VŠZaSP sv. Alžbety Michalovce)
- Zdravotnícky asistent - 3 zamestnanci (SZŠ Michalovce)
- Bakalárske štúdium: sociálna práca - 1 zamestnanec (VŠZaSP sv. Alžbety Michalovce)
- Magisterské štúdium: sociálna práca - 1 zamestnanec (VŠZaSP sv. Alžbety Michalovce)
- „Komplexná ošetrovateľská starostlivosť o onkologického pacienta“ – 1 zamestnanec (Košice)
- „Ošetrovateľstvo a výzvy súčasnosti“ – 1 zamestnanec (Trebišov)
- „Postavenie hospicov v legislatíve Slovenskej republiky“ – 2 zamestnanci (Bardejov)
- „Ako úspešne zvládnuť faktor času, stres a konflikty“ – 4 zamestnanci (Poráčska Dolina)
- „Zásady komunikácie s klientmi s psychózami“ – 1 zamestnanec (Košice)
- „Kognitívny tréning seniorov s demenciou“ – 1 zamestnanec (Prešov)
- „Zákon o verejnom obstarávaní podrobne a dôkladne“ – 1 zamestnanec (Košice)
- „20 rokov agentúr domácej ošetrovateľskej starostlivosti na Slovensku“ – 1 zamestnanec (Košice)
- „Deinštitucionalizácia sociálnych služieb a zmeny, ktoré prináša novela zákona č.448/2008 od 1.1.2014“ – 1 zamestnanec (Košice)

2.3 Spolupráca s verejnosťou

Naše občianske združenie komunikuje najmä s inštitúciami, ktorých sa dotýka poskytovanie sociálnych služieb. Ide o obecné a mestské úrady, nemocnice v Košiciach, Michalovciach, Trebišove, Plešivci, Košický samosprávny kraj, sociálnu poisťovňu a podobne. Taktiež sme v kontakte s farskými spoločenstvami v Trebišove a Michalovciach. O aktivitách združenia pravidelne informujeme na našej internetovej stránke.

2.4 Realizované projekty v roku 2014

- V rámci projektu „Zateplenie prístavby Charitného domu prof. Hlaváča v Michalovciach“ sme vďaka dotácii z MFSR vo výške 13500 € mohli zrealizovať druhú etapu zateplenia budovy Charitného domu Juraja Jendželovského v Michalovciach
- V mesiaci máj sme realizovali projekt „Dozariadenie kuchyne charitného domu v Michalovciach“, v ktorom sa nám s podporou mesta Michalovce podarilo zakúpiť krájač a nárezový stroj v celkovej hodnote 920,66 €.
- V júni 2014 sme podpísali zmluvu o podnájme priestorov s akciovou spoločnosťou Svet zdravia, NsP Trebišov, kde sme v septembri začali realizovať rekonštrukčné práce a mohli tak k 1.1.2015 otvoriť Charitný dom Imricha Halása s registráciou zariadenie opatrovateľskej služby
- V septembri nám firma PŠP s.r.o. Michalovce darovala vybavenie výdajne stravy v Charitnom dome Imricha Halása v Trebišove v sume 3346,80 €.
- V októbri sme v Charitnom dome Imricha Halása v Trebišove v spolupráci s nadáciou Pomoc jeden druhému nakúpili podlahy v celkovej sume 2648,52 €
- V novembri sa nám podarilo uviesť do prevádzky Charitný dom Juraja Jendželovského v Michalovciach. V meste Michalovce tak vzniklo špecializované zariadenie pre 22 prijímateľov sociálnych služieb a vytvorilo sa 5 nových pracovných pozícií.
- V rámci dotačného programu „Fitpark pre všetky generácie“ sme pomocou firiem Dextrade Žilina, Colmex Praha a Nadácie správneho životného štýlu umiestnili fitpark v priestoroch Charitného domu Jozefa Machalu v Trebišove (obrázok nižšie), v celkovej sume 2162,80 €
- Finančné prostriedky, ktoré sme získali z podielu zaplatenej dane vo výške 2942,14 €, sme použili na nákup nerezového zariadenia – výdajne stravy do Charitného domu Juraja Jendželovského v Michalovciach



Fitpark pre všetky generácie

3. Ročná účtovná zvierka

BILANCIA k 31.12.2014, 2013, 2012			
MAJETOK (v eurách)	31.12.2014	31.12.2013	31.12.2012
Neobežný majetok	1256842,98	1197921,16	805041,00
Dlhodobý hmotný majetok	1256842,98	1197921,16	805041,00
-pozemky	72619,49	72619,49	51168,00
-stavby	784806,18	483862,33	515707,00
-stroje a zariadenia	14159,98	10836,13	18351,00
-dopravné prostriedky	38650,92	29557,75	24258,00
-obstaranie dlhodobého hmotného majetku	346606,41	601045,46	195557,00
-poskytnuté preddavky na dlh. hmotný majetok	0,00	0,00	0,00
Obežný majetok	124073,31	112970,60	117993,00
Zásoby	5840,82	4890,86	4250,00
Krátkodobé pohľadávky	66001,36	51268,44	57304,00
-z obchodného styku	7804,29	3879,17	20689,00
-ostatné pohľadávky	0,00	268,68	0,00
-daňové pohľadávky	0,00	132,24	0,00
-štát - z dôvodu dotácie	0,00	2949,23	0,00
-iné pohľadávky	58197,07	44039,12	36615,00
Finančné účty	52231,13	56811,30	56439,00
-pokladnica	11155,25	9386,40	6986,00
-bankové účty	41075,88	47424,9	49453,00
Prechodné účty aktívne	139482,31	147938,0	153987,00
-náklady budúcich období	139482,31	147938,0	152332,00
-príjmy budúcich období	0,00	0,00	1655,00
MAJETOK CELKOM	1520398,60	1458829,76	1077021,00
VLASTNÉ ZDROJE A ZÁVAZKY (v eurách)	31.12.2014	31.12.2013	31.12.2012
Vlastné zdroje	337185,55	336383,27	272264,00
Základné imanie	336383,27	272262,91	229594,00
Výsledok hospodárenia na účtovné obdobie	802,28	64120,36	42670,00
Cudzie zdroje	770184,13	697052,12	342136,00
Rezervy	26316,13	19062,68	17003,00
Dlhodobé záväzky	106905,00	132044,94	93488,00
-sociálny fond	743,89	986,94	488,00
-ostatné dlhodobé záväzky	106161,11	131058,0	93000,00
Krátkodobé záväzky	120257,64	79864,14	64483,00
-záväzky z obchodného styku	16407,40	11273,65	9430,00
-záväzky voči zamestnancom	31415,17	25155,89	20590,00
-záväzky zo sociálneho zabezpečenia	18655,36	15225,53	11945,00
-štát - daňové záväzky	3651,00	2967,78	2736,00
-štát - z dôvodu dotácií	48,25	0,00	132,00
-ostatné záväzky	50080,46	25241,29	19650,00
Bankové výpomoci a pôžičky	516705,36	466080,36	167162,00
Dlhodobé bankové úvery	333100,00	338700,00	0,00
Bežné bankové úvery	50400,00	45500,00	0,00
Prijaté krátkodobé finančné výpomoci	133205,36	81880,36	167162,00
Prechodné účty pasívne	413028,92	425394,37	462621,00
-výdavky budúcich období	0,00	0,00	2000,00
-výnosy budúcich období	413028,92	425394,37	460621,00
VLASTNÉ ZDROJE A ZÁVAZKY CELKOM	1520398,60	1458829,76	1077021,00

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT 1.1. - 31.12.2014, 2013, 2012			
v eurách	31.12.2014	31.12.2013	31.12.2012
Spotreba materiálu	173166,38	176380,55	164592,00
Spotreba energie	48193,70	45376,00	46345,00
Predaný tovar	25909,49	18680,62	13708,00
Opravy a udržiavanie	49962,59	62787,79	39144,00
Cestovné	84,24	53,56	72,00
Náklady na reprezentáciu	3,16	584,92	134,00
Ostatné služby	54153,44	41064,83	39513,00
Mzdové náklady	411720,56	340919,76	282427,00
Zákonné sociálne poistenie	143007,74	117756,51	94494,00
Zákonné sociálne náklady	15090,60	13627,37	10792,00
Ostatné sociálne náklady	0,00	187,20	1519,00
Daň z motorových vozidiel	896,23	825,42	790,00
Daň z nehnuteľností	62,57	41,64	42,00
Ostatné dane a poplatky	3829,12	3636,92	2631,00
Ostatné pokuty a penále	0,00	6,00	7,00
Odpis nevymožiteľnej pohľadávky	0,00	0,00	1723,00
Úroky	17412,72	9012,24	189,00
Dary	0,00	43,2	0,00
Iné ostatné náklady	5713,31	8034,12	3445,00
Odpisy dlhodobého majetku	138415,87	90829,63	94619,00
Zostatková cena predaného DHM	0,00	0,00	580,00
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	39216,44	23282,62	5157,00
NÁKLADY CELKOM	1126838,16	953130,90	801923,00
Tržby z predaja služieb	453114,29	401864,11	391518,00
Tržby za tovar	26703,33	19420,48	14384,00
Aktivácia materiálu a tovaru	25909,49	18680,62	13708,00
Aktivácia vnútroorganizačných služieb	14297,44	12496,75	10524,00
Výnosové úroky	25,54	49,63	177,00
Prijaté dary	7439,65	2563,00	594,00
Iné výnosy	576,09	4571,36	33460,00
Tržby z predaja dlhodobého hmotného majetku	22,00	2000,00	420,00
Prijaté príspevky od iných organizácií	20904,07	16074,07	15536,00
Prijaté príspevky od fyzických osôb	47931,98	72460,42	34564,00
Príspevky z podielu zaplatenej dane	364,37	9787,79	0,00
Dotácie na prevádzku	530910,08	457922,33	329869,00
VÝNOSY CELKOM	1128198,33	1017890,56	844754,00
Výsledok hospodárenia pred zdanením	1360,17	64759,66	42831,00
Daň z príjmov	557,89	639,30	161,00
Výsledok hospodárenia po zdanení	802,28	64120,36	42670,00

Čl. I. Všeobecné údaje

- (1) Údaje o zakladateľovi alebo zriaďovateľovi účtovnej jednotky:

Údaje o zakladateľovi alebo zriaďovateľovi účtovnej jednotky:	Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky	jej trvalý pobyt alebo sídlo
	PhDr. Peter Novysedlák, PhD.	Krásna Lúka 62, 082 73 Sabinov
Dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky	18.05.2000	

- (2) Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky; uvádzajú sa mená a priezviská členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky.

Štatutárne orgány: (Štatutár, správna rada, predsedníctvo)	Prezident predstavenstva, štatutár OZTB :	PhDr. Peter Novysedlák, PhD.
	Členky predstavenstva:	MUDr. Mária Švagrovská
		Mgr. Beáta Bajusová
Dozorný orgán: (Dozorná rada, revízor)	Hospodárska rada:	Mária Kapitanová
		Mgr. Tomáš Muszka
		Hedviga Petraková

- (3) Opis činnosti, na účel ktorej bola účtovná jednotka zriadená a opis druhu podnikateľskej činnosti, ak ju účtovná jednotka vykonáva.

Hlavná činnosť:	Občianske združenie Teresa Benedicta vykonáva tieto činnosti:
	- pomáha sociálne odkázaným občanom, starým, opusteným, bezdomovcom,
	- poskytuje sociálne služby,
	- rozvíja a ochraňuje duchovné a kultúrne hodnoty,
	- napomáha činnosti charitatívnych organizácií
	- podporuje medzinárodnú humanitárnu pomoc,
	- organizuje školiace aktivity, prednáškovú, terapeutickú a poradenskú činnosť.
Podnikateľská činnosť:	Predaj obedov pre dôchodcov a odkázaných občanov.
	Poskytovanie nadštandardných služieb pre prijímateľov sociálnej služby.

- (4) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov, a z toho počet vedúcich zamestnancov účtovnej jednotky za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka (ďalej len „bežné účtovné obdobie“) a za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie. Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou a počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia.

Tabuľka k čl. I ods. 4 o počte zamestnancov a dobrovoľníkov:

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	52,5	44,8
z toho počet vedúcich zamestnancov	14	11
Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou		
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia	0	0

- (5) Informácia o organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky.

OZ Teresa Benedicta je zriaďovateľom nasledovných zariadení sociálnych služieb:

Charitný dom prof. Hlaváča, ul. Hrehovčíka 1, 071 01 Michalovce,

Charitný dom prof. Hlaváča, Námestie Jána Pavla II. 6073/7, 071 01 Michalovce,

Charitný dom Eriky Jakabovej, M. R. Štefánika 342/76, 076 22 Vojčice,

Charitný dom Jozefa Machalu, ul. Paričovská 2745/116, 075 01 Trebišov,

Charitný dom Juraja Jendželovského - prístavba, Námestie Jána Pavla II. 6523/5, 071 01 Michalovce - rozostavaný, neukončený,

Charitný dom Juraja Jendželovského – prízemie, Námestie Jána Pavla II. 6523/5, 071 01 Michalovce,

Dom, ul. P. O. Hviezdoslava 2266/40, 071 01 Michalovce – neukončený.

Čl. II

Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

- (1) Informácia, či je účtovná závierka zostavená za splnenia predpokladu, že účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti.

☒ ÁNO

- (2) Zmeny účtovných zásad a zmeny účtovných metód s uvedením dôvodu týchto zmien a vyčíslením ich vplyvu na finančnú hodnotu majetku, záväzkov, základného imania a výsledku hospodárenia účtovnej jednotky.

Druh zmeny	Dôvod	Vplyv na hodnotu majetku, záväzkov, základného imania a výsledku hospodárenia
Bez zmeny		

- (3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov v členení na

Majetok a záväzky	Spôsob oceňovania
a) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou	Obstarávacou cenou
b) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou	Nie je
c) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom	Nie je
d) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou	Obstarávacou cenou
e) dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou	Nie je
f) dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom - dary	Reprodukčná obstarávací cena
g) dlhodobý finančný majetok	Nie je
h) zásoby obstarané kúpou	Obstarávacou cenou
i) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou	Nie sú
j) zásoby obstarané iným spôsobom	Reprodukčnou obstarávacou cenou
k) pohľadávky	Menovitou hodnotou pri vzniku
l) krátkodobý finančný majetok	Nie je
m) časové rozlíšenie na strane aktív súvahy	Menovitou hodnotou pri vzniku
n) záväzky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov	Menovitou hodnotou pri vzniku
o) časové rozlíšenie na strane pasív súvahy	Menovitou hodnotou pri vzniku
p) deriváty	Nie sú
q) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi	Nie sú
r) prenajatý majetok a majetok obstaraný na základe finančného prenájmu	Nie je

- (4) Spôsob zostavenia odpisového plánu pre jednotlivé druhy dlhodobého hmotného majetku a dlhodobého nehmotného majetku, pričom sa uvádza doba odpisovania, použité sadzby odpisov a odpisové metódy pri určení účtovných odpisov.

Druh dlhodobého majetku	Doba odpisovania	Sadzby odpisov	Odpisová metóda
Softvér	1	100%	
Stavby	20,12	1/20, 1/12	rovnomerné
Samostatne hnutelné veci	4,6,12	1/4, 1/6, 1/12	rovnomerné
Dopravné prostriedky	4	1/4	rovnomerné
Drobný dlhodobý hmotný majetok	1	100%	

- (5) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

Bezpredmetné

Čl. III Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

- (1) Údaje o dlhodobom nehmotnom majetku a dlhodobom hmotnom majetku za bežné účtovné obdobie:
- prehľad o dlhodobom majetku podľa položiek tohto majetku v členení podľa položiek súvahy; uvádza sa stav dlhodobého majetku v prvotnom ocenení na začiatku bežného účtovného obdobia, prírastky, úbytky a presuny tohto majetku a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,
 - prehľad oprávok a opravných položiek k dlhodobému majetku podľa jednotlivých položiek tohto majetku v členení podľa položiek súvahy; uvádza sa stav oprávok a opravných položiek k dlhodobému majetku na začiatku bežného účtovného obdobia, ich prírastky a úbytky počas bežného účtovného obdobia a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,
 - prehľad o zostatkových cenách dlhodobého majetku na začiatku bežného účtovného obdobia a na konci bežného účtovného obdobia.

Tabuľka k čl. III ods. 1 o stave a pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku:

Tabuľka č. 1

	Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti	Softvér	Oceniťelné práva	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	Spolu
Prvotné ocenenie - stav na začiatku bežného účtovného obdobia		1866,27					1866,27
prírastky		1794,90					1794,90
úbytky							
presuny							
Stav na konci bežného účtovného obdobia		3661,17					3661,17
Oprávky – stav na začiatku bežného účtovného obdobia		1866,27					1866,27
prírastky		1794,90					1794,90
úbytky							
Stav na konci bežného účtovného obdobia		3661,17					3661,17
Opravné položky – stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
prírastky							
úbytky							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							
Zostatková hodnota							
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia							
Stav na konci bežného účtovného obdobia							

Tabuľka č. 2

	Pozemky	Umelecké diela a zbierky	Stavby	Samost. hnuiteľné veci a súbory hnut. vecí	Dopravné prostriedky	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Drobný a ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obst. dlhodob. hmotného majetku	Poskyt. pred. na dlhodob. hmotný majetok	Spolu
Prvotné ocenenie - stav na začiatku bežného účtovného obdobia	72619,49		709727,68	55772,83	61875,66			203007,95	601045,46		1704049,07
prírastky			340000,00	6368,40	21130,00			82484,44	171123,59	5000,00	626106,43
úbytky								4233,78	425562,64	5000,00	434796,42
presuny											
Stav na konci bežného účtovného obdobia	72619,49		1049727,68	62141,23	83005,66			281257,61	346606,41		1895358,08
Oprávky – stav na začiatku bežného účtovného obdobia			225865,35	44936,70	32317,91			203007,95			506127,91
prírastky			39056,15	3044,55	12036,83			82483,44			136620,97
úbytky								4233,78			4233,78
Stav na konci bežného účtovného obdobia			264921,50	47981,25	44354,74			281257,61			638515,10
Opravné položky – stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
prírastky											
úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia											
Zostatková hodnota											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	72619,49		483862,33	10836,13	29557,75				601045,46		1197921,16
Stav na konci bežného účtovného obdobia	72619,49		784806,18	14159,98	38650,92				346606,41		1256842,98

(2) Údaje o spôsobe a výške poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku.

Dlhodobý majetok	Spôsob poistenia	Výška poistenia
Poistenie budovy CHDPH-N	neurčito	533,20
Poistenie budovy CHDEJ	neurčito	182,94
Poistenie budovy CHDJJ	rok	313,99
Poistenie zodpovednosti za škodu a havarijné MI985CR ŠK Roomster	neurčito	341,12
Poistenie zodpovednosti za škodu MI563DD ŠK Roomster	hradené v úverovej splátke - ročne	718,63
Havarijné poistenie Fiat Fiorino MI741CX	neurčito	377,36
Poistenie zodpovednosti za škodu MI486DJ	hradené v úverovej splátke - ročne	534,00
Spoločné poistenie automobilov „Flotila“	ročne opakovane	356,74
Poistenie podnikania	neurčito	624,39

(3) Prehľad o významných položkách krátkodobého finančného majetku a o ocenení krátkodobého finančného majetku reálnou hodnotou ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, pričom sa uvádza vplyv takéhoto ocenenia na výsledok hospodárenia účtovnej jednotky.

Tabuľka k čl. III ods. 6 o položkách krátkodobého finančného majetku

Tabuľka č. 1

Krátkodobý finančný majetok	Stav na konci bežného účtovného obdobia	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Pokladnica	11155,25	9386,40
Ceniny	0	0
Bežné bankové účty	41075,88	47424,90
Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako 1 rok	0	0
Peniaze na ceste	0	0
Spolu	52231,13	56811,30

(4) Opis významných pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy a v členení na pohľadávky za hlavnú činnosť a podnikateľskú činnosť.

Významné pohľadávky	Opis	Suma
Krátkodobé pohľadávky	Pohľadávky z obchodného styku	9253,80
	Neuhrazené ošetrovné od klientov	133484,09
	Pôžička pre právnickú osobu	4000,00
	Pohľadávky voči zamestnancom	91,39
Spolu		146829,28

(5) Prehľad opravných položiek k pohľadávkam, pričom sa uvádza ich stav na začiatku bežného účtovného obdobia, tvorba, zníženie alebo zúčtovanie opravných položiek počas bežného účtovného obdobia a stav na konci bežného účtovného obdobia, ako aj dôvod tvorby, zníženia alebo zúčtovania opravných položiek k pohľadávkam.

Tabuľka k čl. III ods. 9 o vývoji opravných položiek k pohľadávkam

Druh pohľadávok	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Tvorba opravnej položky (zvýšenie)	Zníženie opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Pohľadávky z obchodného styku	2163,24			713,73	1449,51
Ostatné pohľadávky					
Pohľadávky voči účastníkom združení					
Iné pohľadávky – neuhrazené ošetrovné od prijímateľov soc.služieb	42976,91	41483,29	1553,12	3528,67	79378,41
Pohľadávky spolu	45140,15	41483,29	1553,12	4242,40	80827,92

(6) Prehľad pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti.

Tabuľka k čl. III ods. 10 o pohľadávkach do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Pohľadávky do lehoty splatnosti	66001,36	51268,44
Pohľadávky po lehote splatnosti	80827,92	45140,15
Pohľadávky spolu	146829,28	96408,59

(7) Prehľad významných položiek časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období.

Významné položky časového rozlíšenia nákladov	Opis	Suma
• časové rozlíšenie nákladov		
•	Nájomné za január 2015	185,00
•	Predplatné za publikácie na rok 2015	107,80
•	Údržba programu ESET NOD 32 za roky 2015, 2016	309,77
•	Seminár 2015	77,00
•	Nájomné CHD JM Trebišov uhradené vopred	138202,74
•	nájomné za pozemky Rím. kat. cirkev	600,00
Spolu		139482,31
• príjmy budúcich období		0

(8) Opis a výška zmien vlastných zdrojov krytia neobežného majetku a obežného majetku podľa položiek súvahy za bežné účtovné obdobie, a to

- a) opis základného imania, nadačného imania v nadáciách, výška vkladov zakladateľov alebo zriaďovateľov, prioritný majetok v neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby, prevody zdrojov z fondov účtovnej jednotky a podobne; za jednotlivé položky sa uvádza stav na začiatku bežného účtovného obdobia, jednotlivé prírastky, úbytky, presuny a zostatok na konci bežného účtovného obdobia,

- b) opis jednotlivých druhov fondov, ktoré tvorí účtovná jednotka, stav na začiatku bežného účtovného obdobia, prírastky, úbytky, presuny a zostatok na konci bežného účtovného obdobia.

Tabuľka k čl. III ods. 12 o zmenách vlastných zdrojov krytia neobežného majetku a obežného majetku

	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+, -)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Imanie a fondy					
Základné imanie	272262,91			+64120,36	336383,27
z toho:					
• nadačné imanie v nadácii					
• vklady zakladateľov					
• prioritný majetok					
Fondy tvorené podľa osobitného predpisu					
Fond reprodukcie					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov					
Fondy zo zisku					
Rezervný fond					
Fondy tvorené zo zisku					
Ostatné fondy					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov					
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	64120,36	802,28		-64120,36	802,28
Spolu	336383,27	802,28		0	337185,55

- (9) Informácia o rozdelení účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty vykázanej v minulých účtovných obdobiach.

Tabuľka k čl. III ods. 13 o rozdelení účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovný zisk	64120,36
Rozdelenie účtovného zisku	
Pridel do základného imania	64120,36
Pridel do fondu tvoreného podľa osobitného predpisu	
Pridel do fondu reprodukcie	
Pridel do rezervného fondu	
Pridel do fondu tvoreného zo zisku	
Pridel do ostatných fondov	
Úhrada straty minulých období	
Prevod do sociálneho fondu	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	
Účtovná strata	
Vysporiadanie účtovnej straty	
Zo základného imania	
Z rezervného fondu	
Z fondu tvoreného zo zisku	
Z ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	

- (10) Opis a výška cudzích zdrojov, a to

- a) údaje o jednotlivých druhoch rezerv, ktoré tvorí účtovná jednotka; uvádza sa stav rezerv na začiatku bežného účtovného obdobia, ich tvorba, zníženie, použitie alebo zrušenie počas bežného účtovného obdobia a zostatok rezervy na konci bežného účtovného obdobia, pričom sa uvedie predpokladaný rok použitia rezervy

Tabuľka k čl. III ods. 14 písm. a) o tvorbe a použití rezerv

Druh rezervy	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Tvorba rezerv	Použitie rezerv	Zrušenie alebo zníženie rezerv	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Krátkodobá zákonná rezerva – dovolenky a odvody k nim,	18562,68	26074,90	19021,45		25616,13
Krátkodobá zákonná rezerva - audit	500,00	700,00	500,00		700,00
Zákonné rezervy spolu	19062,68	26774,90	19521,45		26316,13
Jednotlivé druhy krátkodobých ostatných rezerv					
Jednotlivé druhy dlhodobých ostatných rezerv					
Ostatné rezervy spolu					
Rezervy spolu	19062,68	26774,90	19521,45		26316,13

b) údaje o významných položkách na účtoch 325 - Ostatné záväzky a 379 – Iné záväzky; uvádza sa začiatkový stav, prírastky, úbytky a konečný zostatok podľa jednotlivých druhov záväzkov,

Významné položky ostatných a iných záväzkov	Začiatkový stav	Prírastky	Úbytky	Konečný zostatok
325 - Ostatné záväzky – kúpa pozemku	760,00	0	760,00	0
379 – Iné záväzky - Nevyplatený preplatok ošetrovného klientom	1083,29	11432,31	3677,31	8838,29
379 – Iné záväzky – Nájomné Rim.-kat. cirkev	1000,00	0	0	1000,00
379 – Iné záväzky – MUDr. Hudáková – zdravotná starostlivosť	0	1000,00	0	1000,00
Dlhodobé pôžičky splatné do roka - FO,PO	18500,00	21500,00	16000,00	24000,00
Dlhodobé pôžičky splatné do roka – autokredit Volkswagen	9316,00	11895,28	4658,00	16553,28
Ostatné a iné záväzky spolu	30659,29	45827,59	25095,31	51391,57

c) prehľad o výške záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,

	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Záväzky do lehoty splatnosti	227162,64	211909,08
Záväzky po lehote splatnosti		
Záväzky spolu	227162,64	211909,08

d) prehľad o výške záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti v členení podľa položiek súvahy

1. do jedného roka vrátane,
2. od jedného roka do piatich rokov vrátane,
3. viac ako päť rokov

Tabuľka k čl. III ods. 14 písm. c) a d) o záväzkoch

Druh záväzkov	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Záväzky po lehote splatnosti		
Záväzky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	120257,64	79864,14
Krátkodobé záväzky spolu	120257,64	79864,14
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane	74505,00	114044,94
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti viac ako päť rokov	32400,00	18000,00
Dlhodobé záväzky spolu	106905,00	132044,94
Krátkodobé a dlhodobé záväzky spolu	227162,64	211909,08

e) prehľad o záväzkoch zo sociálneho fondu; uvádza sa začiatkový stav, tvorba a čerpanie sociálneho fondu počas účtovného obdobia a zostatok na konci účtovného obdobia,

Tabuľka k čl. III ods. 14 písm. e) o vývoji sociálneho fondu

Sociálny fond	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Stav k prvému dňu účtovného obdobia	986,94	488,04
Tvorba na ťarchu nákladov	2138,55	1795,10
Tvorba zo zisku		
Čerpanie	2381,60	1296,20
Stav k poslednému dňu účtovného obdobia	743,89	986,94

- f) prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach s uvedením meny, v ktorej boli poskytnuté, druhu, hodnoty v cudzej mene a hodnoty v eurách ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, výšky úroku, splatnosti a formy zabezpečenia,

Tabuľka k čl. III ods. 14 písm. f) o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach

Druh cudzieho zdroja	Mena	Výška úroku v %	Splatnosť	Forma zabezpečenia	Suma istiny na konci bežného účtovného obdobia	Suma istiny na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Krátkodobý bankový úver	€	4,38 p. a.	2015	záložné právo	50400,00	45500,00
Krátkodobá návratná finančná výpomoc	€	0	2015		133205,36	81880,36
Dlhodobá návratná finančná výpomoc	€	0	2016-2020		13150,00	27600,00
Dlhodobý bankový úver	€	4,38 p. a.	2016-2019	záložné právo	333100,00	338700,00
Spolu	€				529855,36	493680,36

- g) prehľad o významných položkách časového rozlíšenia výdavkov budúcich období.

Významné položky časového rozlíšenia výdavkov budúcich období	Opis	Suma
Bezpredmetné		

- (11) Prehľad o významných položkách výnosov budúcich období v členení najmä na
- zostatkovú hodnotu bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku,
 - zostatkovú hodnotu dlhodobého majetku obstaraného z dotácie,
 - zostatok nepoužitej dotácie alebo grantu,
 - zostatok nepoužitej časti podielu zaplatenej dane,
 - zostatkovú hodnotu dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane.

Tabuľka k čl. III ods. 15 o významných položkách výnosov budúcich období

Položky výnosov budúcich období z dôvodu	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Stav na konci bežného účtovného obdobia
bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku				
dlhodobého majetku obstaraného z finančného daru	290303,87	5461,54	23664,28	272101,13
dotácie zo štátneho rozpočtu alebo z prostriedkov Európskej únie	62036,45	13500,00	5067,81	70468,64
dotácie z rozpočtu obce alebo z rozpočtu vyššieho územného celku	1339,54	0	193,58	1145,96
grantu	67217,67	0	4979,09	62238,58
podielu zaplatenej dane	4496,84	2942,14	364,37	7074,61
Spolu	425394,37	21903,68	34269,13	413028,92

Čl. IV

Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

- (1) Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar s uvedením ich opisu a vyčíslením hodnoty tržieb podľa jednotlivých hlavných druhov výrobkov, služieb hlavnej činnosti a podnikateľskej činnosti účtovnej jednotky.

Opis tržieb za vlastné výkony a tovar	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť
Tržby z predaja služieb – ošetrovné od klientov	450030,47	0
Tržby za predaj obedov pre dôchodcov a odkázaných občanov	0	26703,33
Tržby z predaja nadštandardných služieb	0	3083,82

(2) Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek prijatých darov, osobitných výnosov, zákonných poplatkov a iných ostatných výnosov.

Opis významných položiek prijatých darov, osobitných výnosov, zákonných poplatkov a iných ostatných výnosov	Suma
Prijaté dary – licencia Microsoft	1794,90
Prijaté dary – Dextrade s.r.o. – „Fitpark pre všetky generácie“	2521,20
Prijaté dary - Nadácia „Pomoc jeden druhému“ – podlahy CHDIH Trebišov	994,03
Prijaté dary – výnosy vo výške odpisov darovaného DHM	2129,52
Iné ostatné výnosy – dobropisy faktúr, obrátový bonus, inventárny prebytok	576,09
Finančné dary od právnických osôb	10227,20
Finančné dary PO – výnosy vo výške odpisov darov na DHM odpisovaný	10676,87
Finančné dary od fyzických osôb	32095,00
Finančné dary od fyzických osôb – výnosy vo výške odpisov darov na DHM odpisovaný	15836,98
Podiel zaplatenej dane – výnosy vo výške odpisov podielu zaplatenej dane na DHM odpisovaný	364,37

(3) Prehľad dotácií a grantov, ktoré účtovná jednotka prijala v priebehu bežného účtovného obdobia.

Prehľad dotácií a grantov	Suma
Prevádzkové dotácie od VUC KSK Košice	160032,77
Prevádzkové dotácie od MPSVR SR + jednorazová prevádzková dotácia	361563,60
Prevádzkové dotácie od mesta Michalovce jednorazová	400,00
Dotácie od ÚPSVaR Michalovce a Trebišov – projekt zamestnanosť	3562,32
Dotácie na dlhodobý majetok – výnosy z odpisov	5261,39

(4) Opis a suma významných položiek finančných výnosov; uvádza sa aj celková suma kurzových ziskov, pričom osobitne sa uvádza hodnota kurzových ziskov účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Opis významných položiek finančných výnosov	Suma
• celková hodnota kurzových ziskov	0
• hodnota kurzových ziskov ku dňu účtovnej závierky	0
• ostatné - kreditné úroky	25,54

(5) Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek nákladov, nákladov na ostatné služby, osobitných nákladov a iných ostatných nákladov.

Opis významných nákladov, nákladov na ostatné služby, osobitné náklady a iné ostatné náklady	Suma
Spotreba potravín v kuchyni	102104,05
Spotreba sanitárneho materiálu a liekov	19768,70
Spotreba ostatného prevádzkového materiálu, čistiacich, dezinfekčných prostriedkov a hygienických potrieb	40914,16
Spotreba nafty, benzínu, olejov autosúčiastok	7934,76
Spotreba kancelárskych potrieb	2444,71
Spotreba energií – plyn	19417,40
Spotreba energií – voda	8161,25
Spotreba energií – teplo	6047,47
Spotreba energií – elektrina	14567,58
Ostatné služby – príprava jedál v kuchyni	9863,40
Ostatné služby – bezpečnosť pri práci a požiarna ochrana, kontrola hasiacich prístrojov	1611,40
Ostatné služby – servis výťahov	955,92
Ostatné služby – autoservisné práce	771,85
Ostatné služby – kopírovanie, výroba kľúčov, fotografií, renovácia tonerov, kopírovanie, rámovanie	779,95
Ostatné služby – dezinfekcia, deratizácia	24,00
Ostatné služby – kultúrne služby, vstupné pre prijímateľov	23,40
Ostatné služby – stočné	4137,71
Ostatné služby – parkovné, prepravné, poštovné	2302,46

Ostatné služby – telekomunikačné poplatky	2777,24
Ostatné služby – zdravotná starostlivosť, poplatky za lekárske predpisy, ošetrovanie u lekára prijímateľov	1511,53
Ostatné služby – účtovnícke práce - audit, údržba počítačových programov, školenia semináre, časopisy	2656,00
Ostatné služby - nájomné	25690,88
Ostatné služby – komunálny odpad	645,84
Ostatné dane a poplatky – mestám a obciam za komunálny odpad, znečisťovanie ovzdušia	3001,02
Ostatné dane a poplatky – kolký a poplatky za overovanie listín, podpisov	828,10
Iné ostatné náklady - poisťné	4812,47
Iné ostatné náklady – bankové poplatky	900,84

(6) Prehľad o účele a výške použitia podielu zaplatenej dane za bežné účtovné obdobie.

Tabuľka k čl. IV ods. 6 o účele a výške použitia podielu zaplatenej dane

Účel použitia podielu zaplatenej dane	Použitá suma z bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Použitá suma bežného účtovného obdobia
Úhrada faktúry za zateplenie prístavby charitného domu prof. Hlaváča CHDJJ	0	2942,14
Zostatok podielu zaplatenej dane bežného účtovného obdobia		0

(7) Opis a suma významných položiek finančných nákladov; uvádza sa aj celková suma kurzových strát, pričom osobitne sa uvádza hodnota kurzových strát účtovaná ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Opis významných položiek finančných nákladov	Suma
• celková hodnota kurzových strát	
• hodnota kurzových strát ku dňu účtovnej závierky	
• ostatné - úroky z úveru	17412,72

(8) V účtovnej jednotke, ktorá má povinnosť overenia účtovnej závierky audítorom, sa uvedie vymedzenie a suma nákladov za účtovné obdobie v členení na náklady za

- overenie účtovnej závierky,
- uistovacie auditorské služby s výnimkou overenia účtovnej závierky,
- súvisiace auditorské služby,
- daňové poradenstvo,
- ostatné neauditorské služby.

Tabuľka k čl. IV ods. 8 o nákladoch vynaložených v súvislosti s auditom účtovnej závierky

Jednotlivé druhy nákladov za	Suma
overenie účtovnej závierky	700,00
uistovacie auditorské služby s výnimkou overenia účtovnej závierky	
súvisiace auditorské služby	
daňové poradenstvo	
ostatné neauditorské služby	
Spolu	700,00

Čl. V

Opis údajov na podsúvahových účtoch

Významné položky prenajatého majetku, majetku prijatého do úschovy, odpísané pohľadávky a prípadné ďalšie položky.

Významné položky	Hodnota majetku
Majetok prijatý do úschovy od klientov	27046,99

Čl. VI Ďalšie informácie

- (1) Opis a hodnota iných aktív, ktorými sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky; týmito inými aktívami sú napríklad práva zo servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv, práva z investovania prostriedkov získaných oslobodením od dane z príjmov.

Opis iných aktív	Hodnota
Bezpredmetné	

- (2) Opis a hodnota iných pasív vyplývajúcich zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia; takýmito inými pasívami sú:
- možná povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti a ktorej existencia závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky, alebo
 - povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti, ale ktorá sa nevykazuje v súvahe, pretože nie je pravdepodobné, že na splnenie tejto povinnosti bude potrebný úbytok ekonomických úžitkov, alebo výška tejto povinnosti sa nedá spoľahlivo oceniť.

Opis iných pasív	Hodnota
Bezpredmetné	

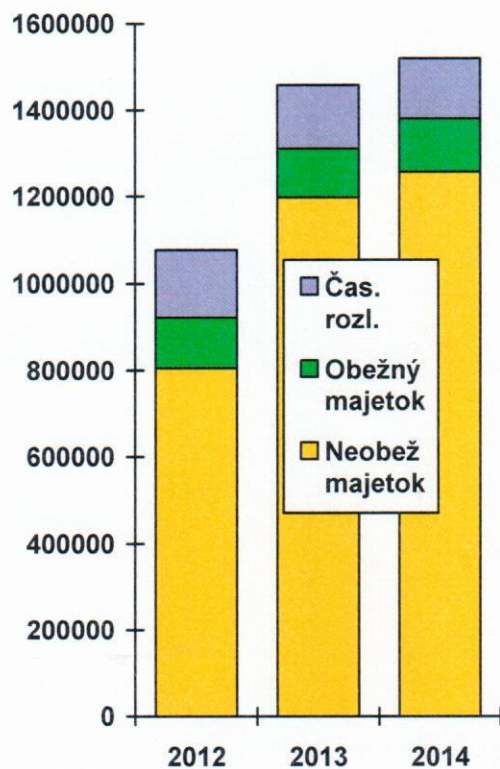
- (3) Opis významných položiek ostatných finančných povinností, ktoré sa nesledujú v účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe; pri každej položke sa uvádza jej opis, výška a údaj, či sa týka spriaznených osôb, a to
- povinnosť z devízových termínovaných obchodov a iných finančných derivátov,
 - povinnosť z opčných obchodov,
 - zákonná povinnosť alebo zmluvná povinnosť odobrať určité produkty alebo služby, napríklad z dodávateľských alebo odberateľských zmlúv,
 - povinnosť z leasingových, nájomných, servisných, poisťných, koncesionárskych, licenčných zmlúv a podobných zmlúv,
 - iné povinnosti.

Opis významných položiek ostatných finančných povinností	Výška	Spriaznené osoby
Bezpredmetné		

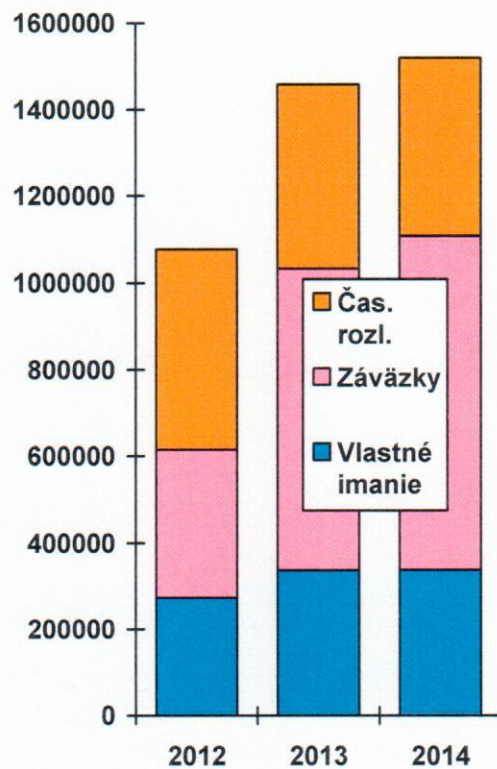
- (4) Prehľad nehnuteľných kultúrnych pamiatok, ktoré sú v správe alebo vo vlastníctve účtovnej jednotky.
Bezpredmetné
- (5) Informácie o významných skutočnostiach, ktoré nastali medzi dňom, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a dňom jej zostavenia.
Za uvedené obdobie nenastali žiadne nové skutočnosti, ktoré by bolo potrebné zachytiť v účtovnej závierke.

3.1 Prehľad finančných údajov za roky 2012 - 2014

A K T Í V A 2012 - 2014 (v eurách)



P A S Í V A 2012 - 2014 (v eurách)



3.2 Prehľad príjmov v členení podľa zdrojov

Popis príjmu	Príjmy za r. 2014 v €	% - to z celkového príjmu
Ošetrovné od klientov	399468,32	40,81
Dotácie zo štát. rozpočtu, mesta MI a úradu práce	525648,69	53,70
Predaj obedov čistý príjem	793,84	0,08
Príjem z nadštandardných služieb	1699,53	0,17
Úroky kreditné	25,54	0,00
Vecné dary	5310,13	0,54
Obratový bonus pri nákupe	576,09	0,06
Predaj drobného DHM	22,00	0,00
Finančné dary PO	10227,20	1,04
Finančné dary FO	32095,00	3,28
Podiel zaplatenej dane /nákup DHM/	2942,14	0,30
SPOLU	978808,5	100,00 %

3.3 Vyčíslenie výšky ekonomicky oprávnených nákladov

Prehľad EON na jedného klienta podľa stredísk				
Stredisko	EON strediska	Priemerný počet klientov	EON klient/rok	EON klient/mesiac
CHDPH	218521,92	30	7267,08	605,59
CHDPHN	281016,59	35,5	7915,92	659,66
CHDEJ	122752,51	14,73	8333,52	694,46
CHDJM ZPB	78055,06	13,34	5851,20	487,60
CHDJM DSS	217985,94	18,84	11570,4	964,20

3.4 Návrh na schválenie ročnej účtovnej závierky

HOSPODÁRSKA RADA

Mária Kapitánová: predseda

Mgr. Tomáš Muszka: člen

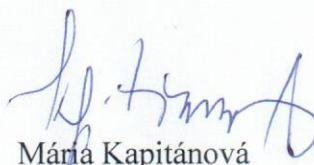
Hedviga Petráková: člen

Návrh na schválenie ročnej účtovnej závierky za rok 2014:

Hospodárska rada Občianskeho združenia Teresa Benedicta v zmysle vlastných stanov po preskúmaní ročnej účtovnej závierky a výročnej správy za rok 2014 a správy audítora, predkladá valnému zhromaždeniu na schválenie návrh:

1. Schváliť ročnú účtovnú závierku a výročnú správu za rok 2014
2. Hospodársky výsledok zisk 802,28 eur zúčtovať nasledovne:

802,28 eur v prospech základného imania



Mária Kapitánová
predseda hospodárskej rady

3.5 Správa nezávislého audítora

Dodatok správy audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v zmysle zákona č. 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5

Štatutárnemu orgánu Občianskeho združenia Teresa Benedicta :

I.

Overil som účtovnú závierku Občianskeho združenia Teresa Benedicta za rok končiaci k 31. decembru 2014 uvedenú na stranách 12 až 25, ku ktorej som dňa 10. apríla 2015 vydal svoje audítorské stanovisko v nasledujúcom znení:

Stanovisko

Podľa môjho stanoviska, účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie Občianskeho združenia Teresa Benedicta k 31. decembru 2014 a o výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

II.

Overil som taktiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán združenia. Mojou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie som vykonal v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranách 12 až 25 som posúdil s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2014. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh som neoveroval. Som presvedčený, že vykonané overovanie poskytuje dostatočný a vhodný základ pre môj názor.

Podľa môjho názoru účtovné informácie uvedené vo výročnej správe Občianskeho združenia Teresa Benedicta sú v súlade s účtovnou závierkou k 31. decembru 2014.

Ing. Martin Šepelák, audítor SKAU
Číslo licencie: 337

Podpis audítora:

Dátum správy audítora: 20. mája 2015
Adresa: Pri sýpke 12, 071 01 Michalovce



4. Ciele a aktivity organizácie na nasledujúci rok

- V nasledujúcom roku plánujeme dokončiť a skolaudovať druhé poschodie Charitného domu Juraja Jendželovského v Michalovciach
- V spolupráci s KSK chceme pokračovať v zvyšovaní počtu zazmluvnených lôžok v Charitnom dome Juraja Jendželovského zo súčasných 7 na 10
- V Charitnom dome v Trebišove chceme zriadiť hospodársku budovu na pracovnú terapiu
- Chceme pokračovať vo vzdelávaní našich zamestnancov a zvyšovať tak úroveň poskytovaných sociálnych služieb.

4.1 Hlavné riziká, ktoré môžu ovplyvniť činnosť organizácie

- nepredvídané finančné výdavky spôsobené zlyhaním ľudského faktora,
- novelizovanie zákona o sociálnych službách 448/2008 Z. z., ktoré by znevýhodňovalo neverejných poskytovateľov sociálnych služieb.

4.2 Nástroje riadenia rizík

- aktívna účasť na pripravovaných legislatívnych zmenách,
- skvalitňovanie poskytovaných sociálnych služieb na úroveň akceptovateľnú prijímateľom samoplatcom,
- pružná tvorba cien poskytovaných sociálnych služieb na úroveň akceptovateľnú prijímateľom samoplatcom.

4.3 Uzavreté partnerstvá

Teresa Benedicta má uzavreté partnerstvá s Ministerstvom práce sociálnych vecí a rodiny SR, s Košickým samosprávnym krajom, Mestom Michalovce a obcou Vojčice z dôvodu získania finančných prostriedkov na zabezpečenie poskytovania sociálnych služieb.